

# planeo Fassadenschutz



planeo Fassadenschutz ist eine weiße, wasserlösliche, schützende und dekorative Imprägnierung auf Silikonbasis, zur öffentlichen Hydrophobierung im Innen und im Außenbereich.

**ANWENDUNG:** planeo Fassadenschutz ist zur Imprägnierung von planeo Beton- und Gipsriemchen, sowie Sandstein und Klinker, Gipsblöcken, Dachziegel, etc. bestimmt. Vor Arbeitsbeginn Oberflächen von Staub, Schmutz, Öl oder fettigen Substanzen reinigen. Oberflächen, die nicht imprägniert wurden, wie z.B. Fenster, Metall- oder Holzelemente, polierte Steine usw. müssen sorgfältig geschützt werden. Vor Gebrauch imprägnieren. Imprägnierung an trockenen und regenfreien Tagen in einer Temperatur zwischen +5 und +25°C durchführen.

**AUFRINGUNG:** planeo Gipsriemchen einmalig mittels Spülverfahren behandeln. Auf Betonriemchen und anderen, ist die Imprägnierung mit einem Pinsel, oder mittels Spülverfahren durchführbar. Das Impregnat muss gleichmässig aufgetragen werden. Bei stark absorbierenden Betonflächen zweifach aufragern (nass auf nass). Eine zusätzliche Schicht je nach Saugfähigkeit des Untergrundes und der Temperatur aufragen, aber nicht später als 20 Minuten nach der ersten Schicht. Die imprägnierte Oberfläche sollte gründlich und gleichmäßig gestätigt sein. **LEISTUNG:** 8-10 m<sup>2</sup> pro Behälter bei einer einmaligen Imprägnierung. Der Verbrauch hängt von der Absorption des imprägnierten Untergrundes und von der Anwendungs-technik ab. **LAGERUNG:** In trockenen Räumen mit einer Temperatur zwischen +5 und +30°C in den originalen Verpackungen lagern. Die Haltbarkeit bei 12 Monaten ab dem Herstellungsdatum.

**Sicherheitshinweise:** P101 - Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102 - Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P280 - Schutzhandschuhe / Schutzkleidung / Augenschutz / Gesichtsschutz tragen.



planeo facade protection is a white, silicon-based, waterborne decorative water repellent for surface waterproofing indoors and outdoors.

**USE:** planeo facade protection is designed for waterproofing plaster and concrete planeo tiles, as well as sandstone, clinker and roof tiles. The surface must be dry. Remove all dust, dirt, oil, grease, etc. Surfaces that are not to be waterproofed, such as glass, metal parts, wood, polished stone, etc., must be carefully protected. Stir before using, planeo tiles should be waterproofed together with joints at least 7 days after mounting. Apply in dry weather, at temperatures from +5 to +25°C. **METHODS OF APPLICATION:** For planeo plaster tiles, apply once by spraying. For concrete and other types of tiles, apply with brush or spray. Apply evenly. On high-absorbent concrete surfaces, apply twice wet-on-wet (the extra layer should be applied not later than after 20 minutes, depending on surface absorption and temperature). The waterproofed surface should be thoroughly and evenly saturated with the product. **COVERAGE:** 8-10 sqm per package for single application. The coverage depends on surface absorption and application technique. **STORAGE:** Store in a dry place at +5 to +30°C in original packaging. Shelf life: 12 months from the date of production (shown on the package).

**Precautionary statements:** P101 - If medical advice is needed, have product container or label at hand. P102 - Keep out of reach of children. P280 - Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection.

 <b>P.P.H. ALCHEM, 46-060 Prószków, ul. Daszyńskiego 17</b>	
Unique identification code of the type of foods / Einzigartiger Identifikationscode des Erzeugnisses: <b>STONE CARE</b>	
Reference number of the declaration of performance properties / Referenznummer der Deklaration von Nutzegenschaften: <b>AL/01/14</b>	
<b>EN 1504-2</b> - Product for superficial protection. Impregnation. Protection against penetration. / Erzeugnis zum Oberflächenschutz. Impregnation. Schutz gegen das Hindeindringen.	
<i>Essential characteristics / Wesentliche Charakteristika</i>	<i>Performance characteristics / Nutzegenschaften</i>
Capillary absorption and water permeability / Kapillare Absorption und Wasserdurchlässigkeit	w < 0,1 kg/m <sup>2</sup> · h <sup>0,5</sup>
Fire reaction / Reaktion gegen Feuer	F
Impregnation depth / Impregnationsstiefe	≥ 5 mm
Hazardous substances / Gefährliche Substanzen	MSDS

**FR**

## planeo Protection de façade

planeo Protection de façade est un imprégnant blanc, hydrosoluble, protecteur, décoratif, à base de silicones, pour hydrophobisation de la superficie à l'intérieur et à l'extérieur des bâtiments. **UTILISATION :** planeo Protection de façade est destiné à imprégner les plaquettes de parement en béton et en plâtre de planeo, ainsi que le grès, le clinker et les tuiles. Avant l'application, nettoyez la surface sèche ; lavez la poussière, la saleté, l'huile ou la graisse, etc. Il est conseillé de bien protéger toutes les surfaces non-imprégnées, p.ex. vitre, éléments en métal, en bois ou pierre polie. Secouez-le avant l'utilisation. Imprégnez les plaquettes de parement planeo avec les joints, effectuez cette action au moins 7 jours après la mise en place des plaquettes quand il fait sec, sans pluie, à températures du +5°C au +25°C.

**APPLICATION :** Imprégnez les plaquettes en plâtre une fois par pulvérisation ; les plaquettes en béton ou d'autres avec le pinceau ou par pulvérisation. L'imprégnant doit être appliqué uniformément. Quand la superficie en béton est fortement absorbante, appliquez-le deux fois, de façon humide sur humide (mettez la couche supplémentaire en fonction de l'absorption de la température ambiante et de la superficie, après 20 minutes au plus tard). La surface imprégnée devrait être soigneusement et uniformément saturée.

**EFFICACITÉ :** 8-10 m<sup>2</sup>/un emballage (en faisant une couche). La consommation du produit dépend de l'absorption du matériau imprégné et de la technique d'application.

**STOCKAGE :** stockez-le dans des pièces sèches, à température du +5°C au +30°C, dans l'emballage original, valable 12 mois, date de production (imprimée sur l'emballage).

### Conseils de prudence :

**P 101** – En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette.

**P 102** – Tenir hors de portée des enfants.

**P 280** – Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/ du visage.

**IT**

## protezione della facciata planeo

protezione della facciata planeo è un impregnante bianco, solubile in acqua, protettivo e decorativo a base di silicone, per l'idrofobizzazione in ambienti interni ed esterni.

**APPLICAZIONE:** protezione della facciata planeo è destinato all'impermeabilizzazione di mattonelle in calcestruzzo e gesso planeo, nonché di pietra arenaria e laterizi, blocchi di gesso, tegole, ecc. Prima di iniziare i lavori, pulire le superfici da polvere, sporco, olio o sostanze oleose. Proteggere attentamente le superfici non da impermeabilizzare, come finestre, elementi metallici o in legno, pietre lucidate, ecc. Imprégnerne prima dell'uso. Effettuare l'impermeabilizzazione in giorni asciutti e senza pioggia a una temperatura compresa tra +5°C e +25°C. **APP. LICAZIONE:** Trattare una volta le mattonelle in gesso planeo con il metodo a spruzzo. Per le mattonelle in calcestruzzo e altre superfici, l'impermeabilizzazione può essere effettuata con un pennello o tramite il metodo a spruzzo. L'impergante deve essere applicato uniformemente.

Per le superfici in calcestruzzo ad alta capacità assorbente, applicare due strati (bagnato su bagnato). Applicare uno strato aggiuntivo a seconda della capacità assorbente del sottofondo e della temperatura, ma non oltre 20 minuti dopo il primo strato. La superficie impregnata dovrebbe essere completamente e uniformemente saturata. **RESA:** 8-10 m<sup>2</sup> per contenitore con un'unica impermeabilizzazione. Il consumo dipende dall'assorbimento del sottofondo imprigionato e dalla tecnica di applicazione. **CONSERVAZIONE:** Conservare in ambienti secchi a una temperatura compresa tra +5°C e +30°C nelle confezioni originali. La durata di conservazione è di 12 mesi dalla data di produzione.

Avvertenze di sicurezza: P101 - Consultare un medico se necessario, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. P102 - Tenere fuori dalla portata dei bambini. P280 - Indossare guanti protettivi / abbigliamento protettivo / protezione per gli occhi / protezione per il viso.

P.P.H. ALCHEM, 46-060 Prószków, ul. Daszyńskiego 17

Code d'identification unique du produit type:  
**STONE CARE**  
Numéro de référence de la déclaration des performances: **AL/01/14**

**EN 1504-2** - Produit pour protection superficielle. Imprégnation. Protection contre la pénétration.

Caractéristiques essentielles	Propriétés déclarées
Absorption capillaire et perméabilité à l'eau	w < 0,1 kg/m <sup>2</sup> · h <sup>0,5</sup>
Réaction au feu	F
Profondeur d'imprégnation	≥ 5 mm
Substances dangereuses	MSDS